

TELEGRAPFULU ROMANU.

Telegraful ese de doue ori pe sepm
mană : joia și Duminică. — Prenume-
riunca se face în Sabiu la expediția
foieci pe afară la c. r. poste, cu bani
gat's prin scrisori francate, adresate
către expediția. Pretiul prenumerătu-
nei pentru Sabiu este pe anu 7. 8. v. a.
ear pe o jumătate de anu 3. 8. 50. Pen-
tru celelalte partii ale Transilvaniei și pen-

Nr. 85. ANULU XVIII.

Sabiu, in 25 Octombrie (6 Noev.) 1870.

În provinciale din Monachia pe anu anu
8 fl. era pe o jumătate de anu 4 fl. v. a.
Pentru princ. și bieri straine pe anu 12
pe 1/2, anu. 6 fl. v. a.

Inseratul se plătesc pentru
într-o óra cu 2. cr. sunta, pentru
a doua óra cu 5/2, cr. și pentru a
treia repetare cu 3 1/2 cr. v. a.

Invitare

la prenumeratiunea pentru protocolul
congresului naționalu bisericescu alu ro-
mânilor de religiune gr. or. din Tran-
silvania, Banatu și Ungaria tienutu in
1 Octobre si urmatóriile dile ale anului
1870. Pretiul unui exemplariu e 1 fl.
val. austr.

Timpul prenumeratiunei dura pâna
la 1-lea Ianuariu 1871, si colectantii
sunt rugati a inainta banii de prenume-
riune pâna la sorocul prefisut, căci
altecum nu se voru socioti de bani de
pnumeratiune.

Directiunea tipografiei archidiecesane.

Dela Congresu.

Siedint'a a XII (continuare).
Presidiul pune acum la ordinea dilei rapo-
rtul comisiunie 1-me.

Babesiu, că referintele comisiunie explicându
motivile, pentru care comisiunea a aflatu cu cale
a propune congresului reprezentatiunea proiectata
către Maj. Sea, și aratendu diferența intre parerea
majoritatii si minoritatii din comisiunie, recom-
enda proiectul spre primire de baza pentru des-
baterea speciale.

Besianu recunoscundu in principiu punctele de
manecare ale proponerii comisionale, și dechies-
rându-se ca elu inca privesce partea ce se refere
la modificatiunile facute pentru fruntaria militara,
aceea o primește și elu preste totu; ier' in casu
se tiene de parlea prima referitoria la modificatiurile
facute pentru provincialu, in privint'a acelor a face
urmatórea contr'apropunere.

„Maiestate o. r. apostolica,
prea indurate Dóme !

Grati'a, cu carea M. Vóstra, — v-a-ti indurat
a ferici biserică nostra, nici odata n'a fostu mai
imbucuratore pentru credinciosul clerus și poporu
gr. or. român din Ungaria și Tranni's, că atunci
cându Maj. Vóstra la finea anului 1864 a-ti bine-
voit u implini dorint'a nostra cea mai serbinte
prin reinfintarea vechieei noastre metropolie din Tran-
silvani'e.

1. Bucuri'a si măngaierea nostra a fostu si
mai mare, cându amu vediutu, ca din ingrigirea
parintesca a M. Vóstra, Metropoliu nostra româna
in a. 1868 s'a inarticulat intre legile patriei, si
s'a provediutu cu prea inalt'a santiunare, prin carea
garatandu-se autonomia bisericiei nostra, ni s'a datu
dreptulu in adunările nostra b'sericesti a regulă
administre si conduce intre marginile legei inde-
pendinte tōte afacerile nostra bisericesci scolare si
fundatiunale.

2. Tōte aceste, de o parte ne-au datu des-
tula dovada despre parintesc'a ingrigire si intenti-
unea cea buna a Maj. Vóstra cătra noi, ier' de alta
parte ni a oferit u ocasiunea de multu dorita a ne
adună intr'unu congresu nationalu bisericescu in a.
1868 pentru compunerea unui statutu organicu,
care Maj. Vóstra in 28 Maiu 1869 V'ati indurat
pré gratiosu alu si sanctioná.

3. Considerându tōte aceste, congresulu pre-
sente coadunatul pentru prim'a óra pre basea statu-
tului organicu sanctionatul prin Maj. Vóstra, că
representate adeveratul si legatu alu clerului si popo-
rului credinciosu din intreg'a metropolia româna de
relig. gr. or. se seniesce indetoratul cu supunerea
omagiale a-si esprime cea mai profunda multiamita
si recunoscintia, cu atât' mai multu, căci aceste
suntu telu atate fopte epocale in istoria bisericiei
noastre.

4. Dara cându ni luamu indrasnela cu alipire

fiasca a descoperi bucuria, multiamita si recono-
scintia nostra nemarginata pentru ingrigirea parin-
tesca, si pentru gratia Maj. Vóstra, — indemnati
de acesta gratia nu potem relacea temerile nostre
provenite din aceea impregiorare ca in statutulu
nostru org. cu ocasiunea prea inalt'a santiunarii
s'a petrecut u unele modificarii fără conlucrarea
congresului nostru.

5. De si acele modificarii suntu de o natura
din carea nu potem deduce intentiunea de a se
vetem interesele bisericiei nostra, — de si credem
ca introducerea unilaterală a modificărilor provine
numai de acolo, ca congresulu nostru din 1868 s'a
disolvat de sine inainte de prea inalt'a santiunare
a stat. org. si asi lipsea acelu organu, caru'a s'a
potutu comunică, modificările intentiunate. — de si vo-
im a presupune, ca acele modificarii suntu facute
numai cu intetionea buna de a se pune cătu mai
curendu in lucrare acelu statutu organicu — totusi
fiindu-ca acésta s'a intemplat unilateralu, fără
conlucrarea nostra, temendu-ne nū cum-va acestu
casu se prejudice viitorul — cu supunere omagi-
ale, venim a rogă pre Maj. Vóstra, că se ve
indurati pré gratiosu a ni asigură si a ne dā garantia
ca astfelio de casuri in viitoru nu ne voru intim-
pină si ca din acestu casu nu se va forma nece-
candu unu precedinte prejudicilosu autonomiei bis-
ericiei nostra.

6. In cătu pentru meritulu modificărilor din
cestiune desi unele dintre ele strinsu loate, apartinu
de afacerile nostra interne bis., totu-si fiindu ca
ele nu impedece propasirea nostra, suntemu aplicati
de asta-data a le priimi rezervându-ne dreptulu cu
ocasiunea eventualei revisiuni a statut. org. a le
luă in mai de aprope considerare.

7. Ier' pentru viitoru, de óre ce acum ne
aflâmu pre o cale legală si suntemu fericiti a gustă
fructele sanetose ale autonomiei nostra bis., nu
potem intrelasá a nu rogă pre Maj. Vóstra c. r.
ap. cu cea mai profunda umilitia, ca tōte strafor-
marile, ori cătu de mici, neesentiale si grabnice
ce s'află de lipsa a se face in statutulu nostru
org. sa nu se intempele nici odata, fără conlucrarea
nostra, căci altcum tōte drepturile nostra autonome
garantale prin Maj. Vóstra, aru deveti illosorie, aru
pericită interesulu si autonomia bisericiei nostra,
ceea-ce n'a potutu si intentiunea Maj. Vóstra, —
cându V-ati indurat a sanctioná acestu statutu orga-
nicu. —

si o recomenda congresului spre primire.

Macelariu propune incherea desbaterei gene-
rale, si trecerea ia desbatere speciale. Dep.
Borlea nu consente cu proponerea dep. Besi-
anu, bă inca cere ca si la desbaterea speciale sa se
ia de baza proponerea minoritatii din comisiunie.

G. Ioanoviciu cere că referintele sa spuna,
care este votulu minoritatii, că sa lu cunoșcmu.

Referintela da in acesta privintia deslucire
adaogându, ca in cestiunea principale contrapro-
ponerea dep. Besianu exprima votulu minoritatii
din comisiunie, pre care minoritate au formatu in
acesta privintia dep. Ioanoviciu si Moldovanu.

Macelariu roga pre referintele sa spuna, ca
votulu minoritatii de care a amintit dep. Borlea :
este obiectu de desbatere generale sau speciale ?
si déca este de desbatere speciale, atunci sa se in-
cheie desbaterea generale, si sa se faca votare mai
intâiu asupra proiectului dep. Besianu.

Presidiul dice: bine a observat referintele
ca suntemu intr'o cetate, care amu facut'o noi,
dara mai adauge ca au avutu si alta influența a
ajută la facerea cetăței acestei a anume statulu, si
atunci s'a facut totu de o data o gaura in cetatea
noastră, dupa principiul dominatoriu alu statelor
moderne ; care dreptu la vedem numai de cătu in

legea, ce re garantéza metropoli'a, unde se dice ca
este autonoma in tōte afacerile, inse intre marginile,
ce se atinge de schimbările facute in statutu
din partea regimului, presidiul analisându-le un'a
câtă un'a, si esprima opinione si recomenda, că
congresulu se rōge pre M. j. Sea, prescurtu, sa
demande regimului a recede dela modificatiunile facute.

Presidiul pune acum la votisare contra-pro-
ponerea dep. Besianu prin sculare si sculându-se
pucini pentru ea, acésta proponere nu se primește.

Deci se trece la desbaterea speciale asupra
proiectului comisiunie, se cetește proiectul de repre-
sentatiune din punctu in punctu, care pâna la punctul 4 se primește
fără desbatere cu unică ob-
servatiune ca in locu de „legea tierei“ sa se dică
„legea patriei“.

La p. 4 care definesce dreptula de suprave-
ghiere alu statului in deosebesce prin acésta defini-
re de dreptulu absolutu, de tutela, presidiul face
observarea, ca acestu punctu e unu pleonasmu, si
cere a se sterga cu atât' mai vertosu, căci prin
definitiuni de aceste nu ispravim niciun.

Dep. G. Pop'a, cere a se sterge amenințarea ca
Majest. Sea este patronul bis. nostra, si adaogendu
ca canonele bisericiei nostra nu recunosc patro-
natua, ceea ce afirmându-se din mai multe părți,
referintele se invioiesce a sterge.

Dep. Besianu e de parere ca aru trebul sa
dămu multiamita Majest. Sele pentru sanctionarea
statutului org. si inarticularea metropoliei, ce aru fi
sa se alature că alinea a 3-a la punctul din ces-
tiune, si face urmatórea proponere (vedi p. 3 din
contr'a proponerea lui Besianu.)

Dep. Babesiu privesce proponerea antevorbi-
toriului că de sine singura statatore, carea nu are
locu aicea.

Dep. Macelariu este pentru considerarea adao-
sului propusu de dep. Besianu.

Dep. Dr. Mocioni spriginesce pasagiul din
cestiune din proiectu dicendu, ca este neaperata tre-
buința de elu; in cătu pentru proponerea dep. Besi-
anu, crede ca aceea nu se poate respectă la acestu
locu, si este si de prisosu.

Dep. M. Romanu crede ca amintirea de mor-
alitatea publica in dreptulu de suprema inspectiune,
nu aru si a se face, pentru ca tocmai bis. este ca-
rea ingrigesc de moralitatea publica.

Dep. I. Ioanoviciu, din motivulu ca nu e cu
cuvintia, că congresulu satia cu M. S. sa privesa mo-
dificatiunile facute in statutu de propositiune păr-
ticipante proponerea dep. Besianu.

Dep. Pope'a dice, ca nu e contr'a pasagiul
comisiunie, ci crede ca proponerea dep. Besianu
inca are locu, fiindu ca odata s'a multiamita M.
Sele, pentru restaurarea Metropoliei, iera acum'a
vomu a multiamti pentru sanctionarea statutului or-
ganicu.

Dep. Borlea e de parere ca proponerea pentru
multiamire pote din cuvintia sa se faca de osebi,
căci unde ne plângemu, nu e locu a si multiamti.

Dep. G. Pop'a, este de parerea antevorbi-
toriului, căci fără de aceea se afla la inceputul re-
presentatiunei, multiamire si fericirea poporului or-
odoxu romanu din Ungaria si Tranni'a expresa.

Referintele reflectăza, ca comisiunea esmisa,
au avutu a se ocupă numai de modificării facute
in statutulu org., si ca acum'a numai de acestea este
vorba, iera deputatul Besianu déce vrea sa vorbeșca
de multiamita, atunci sa propuna alta comisiune
speciala, carea sa se ocupe numai cu compunerea
adresei de multiamita.

Presidiul pune la votu
Punctele urmatore din adresa, se primesc fără
combater pâna la alu 7-lea, prin carele se da

espressoare parere de ren, pentru modificationile facute unilateralmente, si pentru ca ele sa nu pota servi nici odata sub nici unu cuvant de prejudiciu, se roga M. S. a permite, ca se fia privite modificările acestea si pertractate numai ca propositiuni ale coronei.

Dep. G. Ioanoviciu propune, ca acestu pasagiu sa se esmita, motivandu, ca nu este nici o necessitate de a pronuntia aceea.

Dep. Borlea, arata ca este absoluta necesitatea de a se primi pasagiul comisiiunei, caci numai prin acel'a se justifica pastarea si judecat'a mai departe asupra modificatiunilor.

Dep. Macelariu, nu asta necessitatea pasagiului acestui, deci partinsece propunerea dep. G. Ioanoviciu.

Referintele deslucesc, ca pasagiul dupa argumentele premerse cuprindu in sine aceea, ca in viitor si nu se mai faca modificari unilaterale in statut, ci modificările, sa se considera, ca propusione pre gratiase, caci altfel nu ne-am loatu baza de sub picioare.

Presidiul dice, ca se intielege de sine, cum ca suntemi siliti a roga pre M. S. sa demande regimului, ca un'a sau alt'a modificare sa o lase afara, si asi cele-lalte argumente suntu numai nesec plesnami.

Punendu-se lasarea afara a pasagiului la votare, prin scolare, si incepndu presidiul a numeri voturile, pana se inchine, — dep. Babesiu spriginita de d. Macelariu, cere votizare nominala, pre temeiul unei liste subscrise de 21 membri.

In urm'a acestei facendo-se votare nominala resulta 33 voturi cu nu, si 29 vot. cu da!

Prin urmare se sterge pasagiul cestionat, si se primesc testulu originalu.

Pasindu la punctul alu 8-lea despre calitatea modificatiunilor facute, referintele explică diferența intre parerea majoritatiei, si minoritatiei comisiiunei, dintre care cea din urma consta din membrei ei : Babesiu, Borlea, si Vasiliu Popoviciu.

Dep. Pope'a, spriginesce votul majoritatiei fiindu ca este deplinu corespondatoriu.

Dep. Borlea, spriginesce votul minoritatiei, ca unul ce normedia multu mai bine categoriile modificatiunilor.

Punendu-se la votu propunerea minoritatiei la acestu punctu, majoritatea se ridică, si presidiul declară votul minoritatiei de primito.

In urm'a acestei decisiuni punctele mai departe urmatore, se primesc fara desbatere, anume se primesc in privintia modificatiunilor facute la prim'a dispusetion generala la §. 105 si 157, la § 151 si 156, in fine la a 9-a dispusetion generala propunerea majoritatiei comissionale; iera in privintia modificatiunilor la § 6, § 116, si 162 propunerea minoritatiei.

Dupa acestea referintele ceteresc mai departe punctele despre modificatiunile facute sub c, pentru § 13, 15, si 122, in privintia soleloru, si cea facuta sub g, pentru § 175 in privintia limbei, si explicandu-le mai de aproape recomenda primirea.

Dep. G. Ioanoviciu, dice, ca deca congresul ar voii se-si faca reprezentatiunea contr'a celor doua legi despre scoli si nationalitate, aceasta-i sta fara indoiala in dreptu de a-si face, insa nu e corespondatoru scopului, ca acestea sa se faca aicea "per tangentem" ci deosebi, propune dura ca partea reprezentatiunei privitor la cestiuace acestea sa se lase afara.

Presidiul punendu intrebarea, ca primesc-se propunerea dep. Ioanoviciu, pentru esmiterea punctelor din cestiu, se redica numai o minoritate, si astfelu propunerea cade; iera testulu reprezentatiunei, se declară de primito.

In fine referintele da cetera celor-lalte puncte ale reprezentatiunei ce se referu la modificatiunile facute pentru fruntaria militara.

Dupa acestea punendu-se la votu, se primesc testulu intregu al reprezentatiunei.

Dep. Bolog'a cere a se decide inca in siedint'a de astazi pre ce ca sa se trimita adres'a catra Maj. Seu.

Dupa schimbarea mai multor pareri s'a primut cu majoritate, ca reprezentatiunea congresului prin presidiu sa se subscerna M. Seu.

Referintele amintesce ca in reportulu comisiiunei se propune cum ca prin cuprinsulu reprezent-

tiunei projectata se resolva si cau'a seu gravame-nu pentru legea scolară.

Sa iá la cunoscinta.

Mai departe amintesce referintele cum ca comisiiunea au aflatu cu cale a propune, ca incat se tienie de ingerintele si inflint'a daunos'a a autoritatilor politice si militare din fruntaria militara, actele referitor la acestu obiectu tota sa se restituie, si respective sa se ceda consistoriului din Caransebesiu cu aceea invisiune, ca acel'a pentru tota causele speciali obvenindu sa faca la tota ocasiunea aratari si plansori speciali catre c. r. ministeriu imperialu de resbelu atragandu-i atentiuace asupra invenitului si marei stricaciuni ce causadia acele aduse nedefinite, ce s'au facut statutului nostru org. si astfelu acelu consistoriu prin date speciali sa spriginesca gravaminele nostre cuprinse in reprezentanta prima, si cu acestea se resolva si propunerea deputatilor Vas. Popoviciu si I. Balnianu.

Se primesc.

Presidiul pune mai departe la ordinea dilei rezultatulu scrutinului facutu pentru senatulu scolaru si epitropescu.

Dep. I. Lengeru, ca referintele comisiiunei esmise pentru scrutinarea voturilor dela senatulu scolaru, reportedea, ca cu majoritate absoluta de voturi s'au alesu in senatulu scolaru de membri ord. dep. I. Popescu cu 70 voturi, M. Babesiu cu 63, Ioane Lengeru cu 61, si los. Belesiu cu 49 vot. iera suplenti Dr. A. M. Marienescu cu 43, Dr. Racuciu cu 43, si Ioane Papu cu 38 voturi; prin urmare suntu a se alege inca 2 membri ordinari.

Dep. Ioanu Popescu, ca referintele comisiiunei esmise pentru scrutinarea voturilor dela senatulu epitropescu, reportedea, cum ca cu majoritate absoluta a voturilor, s'au alesu de membrii ord. ai senat. epitropescu urmatorii : Nicolau Isiga cu 73 voturi, Antonu Morioni cu 69; Parteniu Trombitasiu cu 62, Bran de Lemeny cu 58, Ioane Popoviciu prot. cu 55; Iulianu Ianculescu cu 53 vot., — iera ca membrii suplenti : Carolomei Baiulescu cu 60 vot., I. T. Popoviciu cu 54; Timot. Miclea cu 53; Antonu Bechinitiu cu 52, si Dr. Aur. Brote cu 46 voturi.

Dep. Borlea cere ca de ore ce intre cei alesi din senatulu scolaru si epitropescu, Dr. Brote sta in radenie cu Dr. Marienescu, unul sa cuvinte se resigneze. Dep. Marienescu se declară in urmarea acestei repasitul dela Senatulu scolaru la insu-si invuirea sa.

Dep. Fauru propune ca vine acum a se vota pentru senatulu bis. 3 membri ordinari si 3 suplenti ; — la senatulu scolaru 2 membrii ord. si 1 suplentu ; iera la celu epitropescu 1 membru suplentitoru.

Presidiul cere ca aceia, cari au intrunitu majoritatea voturilor sa se privesta de alesi.

Cu acestea se anunta din partea congresului cei anumiti din senatulu scolaru si epitropescu ca alesi.

Fiindu tempulu forte inaintat siedint'a se inchine si presidiul enuntia pre daga amedi la 4 ore continuarea votisarei si a scrutinului despre alegerea membrilor ordinari si suplenti ce mai lipsesc in cele 3 senate ale consistoriului metropolitanu.

Dupa amedi.

Redeschidindu-se siedint'a la 4 ore sub presid. Ilustr. Sele dep. eppu. Procopiu Ivacicovicu,

Presied. presentea suplic'a dep. Mich. Besianu prin care se roga a i se da concediu dia cause grave familiare.

Congresulu incuviintieza concediu cerutu.

Dep. Ioane Popoviciu prot. ca membru alesu la senatulu epitropescu declară, ca nu poate primi alegerea din cause binecuvante.

Presidiul punendu la votare, resignarea dep. Ioanu Popoviciu nu se primesc.

Presidiul pune la ordinea dilei completarea alegilor pentru tota trei senate, si incepndu cu adunarea voturilor, dupa rendulu alfabeticu, inca-care se asta 67 de siedule cu votari.

Cu privire la cele trei senate s'a esmisu acum 3 comisiiuni pentru scrutinare.

Fiindu comisiiuni esmisse gal'a cu scrutinul, referintele Ardeleanu, referedea ca pentru senatulu strinsu bisericescu, majoritatea voturilor au intru-

nito. Mich. Velceanu 39, Iacobu Popoviciu 61, Sav'a Popoviciu Barcianu 61 ea ordinari; iera Petru Anc'a cu 63 vot. Iosifu Baracu cu 59 si Dr. Poscaru cu 57; ca suplenti.

Pentru senatulu scolaru se reporteza prin referintele I. Lengeru, ca majoritatea voturilor au intrunit'o ca ordinari; Dr. Ioanu Mesiot'a cu 65 vot. Dr. Paulu Vasiciu cu 56 vot., iera ca suplenti Davidu Almasianu cu 67 voturi si Nic. Popu cu 56 voturi.

La senatulu epitropescu se reportedea prin referintele P. Suciu, ca majoritatea voturilor au intrunit'o ca suplenti Ioane Galu cu 59 voturi.

Presidiul provoca congresulu a enuntia pre cei anumiti de alesi.

Congresulu i anunta pre toti acestei din partea sea de alesi.

Dep. Ioane Popoviciu, ca membru alesu in senatulu epitropescu declară ca sta in radenie de aproape cu protop. Iacobu Popoviciu, ca membru alesu in senatulu strinsu bis din care causa se vede nevoitua a resigna dela alegere.

Dep. Macelariu face urmatorea propunere : Congresulu declară a se prorogă pana la 1 iunie 1871, insarcinându comisiiune, cari nu s'au gatit elaboretele pana la data numita ale fini.

Atat propunerea acestei catu si declaratiunea dep. Ioane Popoviciu, se va pune in siedint'a de mană spre decidere.

Cu aceste se inchine siedint'a, si cea următoare se enuncia pre diu'a de mană la 10 ore.

Diuaristic'a

Traim in unu periodu, care pre lunga nenumerate avantajuri cuprinda in sine si molte scaderi. Aru crede cine-va, ca ceste suntu conditionate de celealte, si nu e asi. Scaderile unde se asta, arata o stare morbesa a societatiei, si deca nu se voru sterpi curendu societatea aceea in carea se asta ele va da de mari fatalitati.

Cându meditam asupra scaderilor, le aflam in cele mai diverse forme, legate de cele mai diverse obiecte. Că publicisti inse nu ni se va luă in nume de reu deca cogtam mai anteiu la cele legate de diuaristica.

Diuaristic'a e unu mijloc de comunicatiune, nu numai de intemplari, ci si de idei. Ea este canalul prin care se potu respondi ideile mai tare si in estindere insemnat. Cu catu ideile suntu mai varie, cu asta si escitările de noue idei si lucruri suntu mai inlesnite.

La nemti, la francesi, la englesi etc., unde se urmează cu diuaristic'a astfelu, vedem o viața desvoltata in nenumarati rami, vedem ca chiar diuaristic'a a trebuit sa se ramifice in atâta fai speciali, numai pentru ca sa pota satisface lipsei celei mari de a se comunica idei despre politica, despre științie, despre economia si in fine despre tota faiacerile, cu cari se occupa omemii.

In adeveru, catu e de bine, cându fie-care omu, fie elu lucratoriu de fis, agricultor, gradinar, economu de vite, meseriasu de ori ce meseria, neguitoriu, ampliatu, predu, investitoriu, — o lume, pre carea elu cu ochii fisici nu o poate avea tota dinaintea sea, o care deschisa in imaginatiunea căstigata prin lectura. Fie-care din acesti enumerați mai susu e mai indemanateu la ori ce intreprindere, din cauza ca lectura de fai diverse nu luasa ca elu sa sia streinu de lucurile, pre cari esperinti a cea tineritura nu luasa sa vina cu ele in atingere.

Dara nu numai atatu, fie care are cea mai buna ocazie de a-si proba si bunetatea cugetarilor sele si a le apretui valoarea finale depunute in vre-o fota, in aren'a publica, unde se potu discută, se potu cerne si lamuri.

Fatia cu impregurările aceste aru crede ci-nova ca diuaristic'a este o bunetate nespusa pentru omenire si ca atare e imbratisata de toti fai nei o distingere.

Fiindu-ca asta atinsu indata la inceputu de scaderi, si in cele din urma, de scaderile diuaristic-iei, trebuie sa aflam cu durere, ca o parte din diuaristica este unu venit ascunsu pentru editori, intocmai precum suntu acelă beuturi spirituoze vitriolate, cari pre din afara portă firma de mijloce de recrearea puterilor fisice trupesci.

Unii omenigonescu scopuri egoistice, fie acele din

privintia către castig de avere, și din privintia către căslign de popularitate său alte vanități omenesci. Acestea cumpara organe de a le publicității și preomenii ce au sa scrie între se. Comunicatiunea ideilor este atunci din o fabrică de cogetări infecție de băla avidităției său ambiciunii vanitose și văi de scel, bietu cetitoriu, carele nu se va sci orientă și nu va sci alege reulu din bine, pentru că este perduto pentru prosperarea comună! Un exemplu mai însemnatu amu avutu de curendu în fătă cunoscuta în multe cercuri și de ale noastre, „Gartenlaube.“ Această eră pâna de curendu ună din foile cele mai bune beletristice. Conte Bismarck a aflat-o de unu organu săptăaptu de a și respondi prin trăns'a ideile scle franceso-sage și ideile de glorificare casei domnitore din Berlinu. Din acelui momentu ce condele scriitorie în acea foia au fostu vendute unui scopu ambitiosu, bietu cetitorii nemtesci au alunecat pre ghiatia, carea au cerutu victimele de sute de mii de nemti morți și raniti pre pamentu streinu, carea cere astăzi inca morți, raniti, bolnavi în totu modulu și sume enorme de bani și carea în fine inoa cine scle ce reale politice și sociali mai poate aduce atât pentru nemti cătu și pentru Europa. Ce se dicem de dinariile cele multe ce le sustinu, său subvenționă jidamii, și jesuitii, cari totu cu frase mari de libertate și liberalitate săptămană pre satia discordia și alte reale intre omeni, pentru că aceia să poată trage folosie fie-care in partea lor.

Voru și poate să intre foile din diueristică noastră română din România intrăga de aceste? nu vomu sa diceam. Deplângemu și vomu deplângem totu-de-ună o injosire de feliul acestă, deca vomu așa-o ca esista unde-va. Pâna ună alta insa noi simtum o alta durere.

Ori cătu de folositorie amu vediutu ca este diueristică pentru omeni, și cu totu ca noi nu prene așa în pusătire de a nu potă mai curendu sănătății mai târdi așa și cunoșce, deca unul său altu organu de publicitate este vîlă și-si vine convinsorile sele pre bani său pentru scopuri vanitose, — așa ca diueristică saptice este putieni apretuită. Vre-o dônespredice milioane de susținute, nici o sută de foi, — și o proporție de sparăto.

Scaderea cea mai generale la noi e dura în primă linie putienul interesu de publicitate.

Amu meditatut de multe ori asupr'a obiectului acestui, cu foile noastre a mâna, că sa așa în suntemu în ratacire cu asertionea ce ni se imbiu mereu, și totude-ună amu sositu la resultatul de a ne punu întrebarea ca să numai atâta idei sa existe în capetele românilor, cătu suntu depuse în diueristică noastră? Si amorul propriu, și inca nu ne lasa a presupune sănătățea ceva. Dara trebuie sa ne punem numai decâtă alta întrebare, și adeca, deca între barbatii românilor numai atâta sciu sa-si comunice tesaurii ideilor loru in publicu, pre căti și vedem facendu-o acestă in diueristică noastră națională?

Dece ne numerămu numai inteligenția de aici din locu, unde suntu atâti Dri in drepturi și de alte facultăți, deca luâmu său profesorilor, advocații și amplioaiilor, că se tacem de preotime, in Brasovu s. a. m. așa ca nu suntemu putieni la număr, deca suferim de scaderea, ca nu ne areăm multi in publicu *) Mai cu séma din Brasovu ni se oferesc, suntemu îspititi a diec, o sterilitate relativă mare. Sa nu creă cine-va ca cei de acolo nu suntu clienții nostri, cum avu săptămană bunetate a ne spune; dura realitatea ni arată sterilitatea există; bietul direct-gimnas, de acolo are necesari mari și multe numai pâna și vede programul gimnasiului tiparit, necum sa se poate acceptă de acolo ceva și pentru altu soiu de publicitate **)

Ori cum amu intorsu fătă, ori unde amu alertatut sa ne probămu asertionea nostra amu datu de nepasare generale, carea pretinde că redactorii folioru noastre se sia: isvoru de nouătăți de totu felul, isvoru de ideile cele mai diferite din toti ramii vieției, cu unu cuventu ei sa sia o comora din carea se ese totu ce ne trebuie spre inavutirea materiale și intelectuale.

Apretitim esceptiunile și le va apretui și bunul cetitoriu alu nostru, înse scaderea atinsa în cele de mai susu incătu privesce diueristică nostra

nu o va pute nega nimenea. Si noi nu o amu reșcoli, pentru că scim cău de neplacuta e cōrdă ce atingem, dura simtum o datoria de a atinge această cōrdă, pentru că sa nu ne tredim in o dī ca amurit in mijlocul unei lumi, carea iubescu vati și carea se nisuesce a o imbogăti cu fapte ce o documenteză.

Că sa sunu justi cătra noi insine aru trebui sa acurgem, cu felu de felu de cestini la foile noastre, foile aceste prin acăstă se ese din monotonă ce le amenintia, publicul sa se electrizeze de interesu adeveratu și sa cetăscă. Atunci totu fizionomia naționalei noastre aru fi altă, pentru că nu amu fi strâni uni de altii, și nu de lumea cu carea suntemu constrinsi de astedi a trai, si nu amu avé tempu sa slămu sa ascultăm cu septembările cum d. e. căte o es... face probe de stilu pentru ca cutare idea nă este din lumină și demnă sea rațiune, că Minerva din capulu lui Joie.

Evenimente politice.

De dincolo de Laită spunu diuariele vienese ca e criza ministeriale. Suntu aceste numai nisice dorințe ale partidelor ce represintă foile ce împărtășesc scris de acestea, său sunta fumul unui adeveru ce are sa se realizeze mâne poimâne, vomu vedé presteputienu. Nemtii nu potu mistui pre baronulu Petru, carele siede in ministeriu și asiā dorintă cea mai mare a loru e, cu criza său săra criza ministeriale, sa lu vada datu odata afară.

Mai însemnatu evenimentu este celu anunțiatu joi prin o telegramă din Versailles, in carea se dice ca Bismarck a oferit lui Thiers unu armistițiu de douăzeci și cinci de zile, pentru că in acestu tempu sa se poate face alegerile la o constituanta. Armistițiul are a se face pre basea statului quo militari din diu'a subscrierei. Asiā dura rugaciunea cea comună ce eră sa se severiasca in castrele prussianilor, că sa le ajute Djeu sa pustiesca Parisulu remâne nesoversită și prusianii mai amâna ocuparea capitalei franceze, pre carea o credeau că lauda pâna la 15 Nov. c. n.

Unu telegramă de ieri din Londonu, spune ca armistițiul e facut. In tempul acestui armistițiu, Parisulu se va provede cu nutriminte. Constituantă e convocata pre 15 Novembre. — In Parisu s'a intemplau o demonstrație înarmată contra încheerei armistițiului. Garda naționale a restabilit ordinea.

Daily news facă descoperiri interesante in privintia portărei, imperatisei Eugenia. Ele dicu că imperatás'a este departe de ori ce intriga in desfășurarea său desonórea Franciei, din contra deus'a este de acord cu regimul din Tours in ceea ce privesc concederea vre-unei parti de teritoriu de alu Franciei Prusiei.

Ba imperatás'a nu a sciatu nimic'a nici de missiunea lui Boyer, negotiatorulu intre cortele generalu alu prussianilor și intre Bazaine, nici de manifestulu imperatului, carele și de altumintre se dice ca e apocrisu.

Imperatás'a, se dice in numită fătă, va pasă iera-si activa, inse atunci cându va fi sositu timpulu potrivit de actiune.

Thiers carele a umblat pre la totu curtile europene de a reprezentat pre Francia se dice că a scrisu papei o epistolă, in urmă cărei papă speră ca pâna la craciun va fi mantuitu de italianni. In casulu acestă francesă aru incepe de nou a se face slugile absolutismului celui mai obscur pre cându in afara pără liberalismului celu mai exemplar. Purtarea acestă dubia ii va returnă pâna in fine de totu și pentru totu deună.

In Spania, Prim a propusu curtilor candidatură la tronu a ducelui de Aosta (al doilea fiu al regelui Victor Emanuel). Alegerea regelui se pune la ordinea dilei.

In România sunto camerele convocate.

Dietă Ungariei.

Siedintă din 26 Octobre a casei magnatilor, primă in sessiunea acăstă, s'a deschisu prin președintele Majláth la 1 ora. La această siedintă participa și multi prelati, cari, dela deschiderea conciliului român, au fostu absenți.

Notariul casei ablegatilor, G. Ivacska, prezinta articolul de lege despre modificarea art. de l. IV.: 1868, sanctiunate de M. Sebeș. Se va publica și depune in archivu.

Se cetece după aceea o scrisoare a notariului conte I. Szapáry, prin care arata ca se reträge din postul său de notariu. Se va face alegere nouă.

O cerere a presedintelui tablei r. pentru unu exemplarul alu actelor casei in favoarea bibliotecii fondate de elu pentru amplioatii tablei r. se incuviintă la recomandarea presedintelui Majláth.

Inchieră siedintei la 1/2 2 ore. Diu'a tie-nerei siedintei prossime se va face cunoscute pre calea obicituita.

In siedintă din 27 Octobre a casei depu-tatilor se autentica protocolul siedintei de ieri.

Mai mulți reprezentanți predau petiții care se transpunu comisiunii de petiții.

Se publica rezultatul alegerilor de ieri. In comisiunea de imunitate s'a ales Bogdanu cu 119 voturi, P. Hoffmann 119, I. Iusti 177, Leonthardt 119, br. L. Simonyi 194, Tomassich 119, D. Török 119, G. Urhazy cu 119, Em. Hodossy 119 și A. Matyus 119 vot.

In comisiunea de petiții Fr. Bay cu 120: voturi, A. Barcsay 120, A. Bogyó 120, Hajdu 197, Etel 120, Orosz 120, Filipovics 120, Stoll 119, L. Szögyényi 420, și M. Urményi cu 119 voturi.

In comisiunea pentru drumul de feru se alesa Daniel cu 127 vot., Hézmar, Korizmics, Röth și Geniczei cu 122, Reményi 190, Latinak 198, P. Muzslay 196, conte L. Pejacsevics 195, L. Poezolay și A. Petrovay cu 119, E. Simonyi 121 și conte Ferd. Zichy cu 120 vot.

In comisiunea pentru revisionă societelor: P. Madocsányi cu 99, M. Krolgevics 99, L. Plachy și V. Szilagyi cu 99 și St. Dezső 100 voturi.

Presedintele provoca atâtă comisiunile cătu și secțiunile a se constitui cătu mai ingrață.

In ordinea dilei e desbaterea despre proiectul de conclusu alui E. Simonyi, de altu cum cunoscute cetitorului. Proiectul se cetece.

E. Simonyi și esprima dorintă, ca de ore ce presedintele ministrilor, care poate dă desluțiri apriate despre politică esterna, nu e de fată, sa se amâne desbaterea ceea ce se și incuviintă.

Referentul comitetului verificatoriu, Paul Or-dódy anuncia ca deputatul I. Helfy, Th. Vécsey, conte A. Vay, A. Lászlóffy și I. Zambokréthy suntu verificati definitiv, A. Degré inse cu rezervă terminul de 30 pentru ascernerea vre-unui protestu.

Mâne nu se va tienea siedintia, ci secțiunile voru conveni pentru de a desbate unele proiecte.

Inchieră la 3/4 12 ore.

In siedintă din 29 Octobre se autentica mai întâi protocolul siedintei precedente, după aceea anunța presedintele mai multe petiții, care se transpunu comisiunii respective.

I. Helfi intrăba pre presedintele ministrilor ca facută regimul magiaru vre-unu pasiu cu privire la evenimentul ca România și teritoriul română să impună cu regatul Italiei in urmă votului populației lui ?, recunoscă regimul unirea ? și deca a recunoscutu, care dispozitii e luate său are de cugetu a luă cu privire la ambasadorulu austro-ungurescu in România ?

D. Irányi ascerne unu proiectu de conclusu in urmă căruia, cas'a sa insarcineze ministeriul a prezinta unu proiectu de lege privitoriu la regularea referintelor imperiului magiaru cu Cislaitania pre basea unui personale și pre lângă abrogarea articolului de lege XII: 1867.

Presedintele dispune ca acestu proiectu de conclusu sa se pună dimpreună cu propunerea lui Tisza la ordinea dilei pre Lunea viitoare.

La ordinea dilei e alegerea comitetului pentru presfigerea numerului și resedintelor judecătorilor de primă instantia.

Rezultatul alegerei se va publica in siedintă prossima.

Inchieră la 11 ore. Siedintă pr.: Luni la 10 ore.

ADUNAREA SOCIETATIEI

TRANSILVANIA

Procesu-VERBALU.

Siedintă 1-a Dumineca, 11 Octobre, la 7 s jumetate ore și-a în localul societății de arme

*) Unu cor. alu „Albinea“ in unul din nrii trecuti in indolentia sea a mersu pâna la imprentenă de a prezintă ca redactorul acestelui foi („T. R.“) sa fie de scrisu festivitatea st. Sofii, fiindu ca a fostu pre tempulu acelă in Brasovu in afaceri private.

**) Szolj igazot s betörök a f...

Președintia dñui A. Papiu Ilarianu.

I.

D. Președintele deschide siedintă adunării prin următoarea dare de séma, atât trimestral, cău și anuale, facute în numele comitatului societății.

Onorabila adunare,

Cu această adunare anuala intram în alu patrulea anu alu „Societăție Transilvani'a“.

Aveam a ve dă séma despre starea societății atât pre cele din urma trimestre, incepând de la Ianuarie pâna la finele lui Septembrie a. c. cău și pre anulu intregu, incepând dela 1 Iuliu 1869, pâna la finele lui Septembrie a. c.

Dupa statută, adunarea trebuia să convocată pre lun'a trecuta Aprilie, însă pregătirile necesare pentru serbarea dilei de 3/15 Maiu ne pusera în imposibilitate de a tine adunarea în Aprilie; ieră în lun'a Iuliu era preste putinția a tine adunare, lipsindu pre atunci o mare parte din membri.

1. Iată déru acum darea de séma atât pre cele din urma trei trimestre, cău și pre anulu intregu.

a) Sum'a totală a banilor intrati în aceste din urma 9 luni, parte că tase și donațiuni de la 74 membrii, parte că subvențiuni din bugetul Statului pre anii 1869 și 1870, de la consiliul municipal din Craiova pre anulu 1868 și de la celu de la Galati pre jumetatea anului curentu, parte că procente, și în fine, că estraordinarie, face lei noi. 6,602 79

Ieră cheltuielile facute parte în trebuințele societății, parte cu trimiterea stipendiilor, suntu. 6,775 19

Scadiendu cheltuielile din primii rămâne o diferență in minus. 172 40

Dupa verificarea facuta la adunarea din Ianuarie anulu curentu, banii rămași în cas'a societății, în bonuri și în numerariu, era 80,285 37

Din care scadiendu diferența de susu. 172 40

Se constata ca avereia societăției de la inițierea ei pâna la finele lui Septembrie anulu curentu, face in totala. 80,112 97

Asă dare banii intrati în cursul celor din urma trimestre nu au potutu acoperi tot spesele și pentru prim'a data de la intemeerea societății, acoperiră diferența de 172 40 din interesele capitalului.

Se însemnamu însă că și astă diferență vine de acolo că stipendistul nostru de la Turinu și a primito dejă parte ce i se cuvine pre quadriluniul Octobre Ianuariu, în sum'a de lei 587, de asemenea servitorul societății lăea sea de lei 59; căci altu-mintrele să astă-data amu avé una plus de lei 474. 10.

Sa mai afă inca în cas'a societății o sumă de 259 lei și 82 că depositu, în bonu de tesaurus. Astă sumă se consideră că depositu pâna la soșirea listelor, cari se ascăpta inca de la unu dnu colectoru, precum anu mentionat și în adunarea trecuta.

Inclu și cerceii donați de d-n'a Gr. Alesandrescu nu s'au potutu inca desface.

In aceste din urma luni, numai d. colonelul Gigărtu și-a câștigatu dreptulu de membru alu adunării cu sum'a de lei 200.

D. Nicolae Opranu a trimis societății și a trei'rata de 25 galbeni din sum'a de cinci sute (Nr. 500) galbeni ce a donat societăției.

D. Grigorie Bratianu a trimis societății sum'a de 140 lei noi.

b) Iată acum, dloru, și starea anuala a societății incepând de la 1 Iulie anulu trecutu pâna la finea lui Septembrie anulu curentu, in adeveru unu anu și trei luni.

In cursul acestui anu, alu treilea alu societăției, se formara 150 membri.

Din acesti'a suntu membri ai adunării.

S'au incasatu preste totu anulu tacse, donațiuni, subvențiuni, procente, estra-ordinari. 17,598 76

S'au cheltuitu preste totu anulu 12,360 39

Au remasă venitul curat 5,238 37

La care adaogându-se venitul			
curat alu anului trecutu	74,870	60	
Astă avere societății face	80,112	97	

Asta avere consiste.

1. In două bonuri de tesauru, care împreuna reprezinta sum'a	76,371	26
2. In numerariu	3,741	61

80,112	97
--------	----

2. Cartea societății in acestu anu n'a fostu unde să se tipărească gratis, dera totă sumele s'au publicat in „Romanul.“

Totă posturile dela comitetu se indeplinescă gratis. Ne va trebui ince unu casieru comptabilu cu garantie.

Domnitoru, amu disu că în numerariu se află in cas'a societății lei noi 3,741 61, însă, în realitate, din aceasta soma, lei noi 629 61 se găsescu într'o obligațiune a unui din membrii societății, alu căruia nume sa-mi dati voia alu tacea în astă siedintă publică; de asemenea nu voiu spune astă-data modulu cum se află aceasta suma la denșu, sub titlu de impromutu, dintr'unu timpu cându eu lipsiamu din tiéra și comitetul era reprezentat prin o delegatione. Comisia d-vă va primi totă deslușirile necesare. De altminterea speru ca banii se voru restitu.

Studentii întreținuti de noi se pără toti trei destulu de bine după sciințele ce avem pâna acum.

D Drăgoescu, dela Turin, va termina cu finea lui Augustu anulu viitoru.

Pôte ca atunci vomu și în stare a tramite doi insi.

Societatea de să nu incasează că în anii treceți, dera esențială ei este asicurată, și considerându impregiurările in care ne află, putem dice că stămu destulu de bine.

Comitetul d-vă a facutu și în acestu anu cătu a pututo după impregiurări, și cu acăstă are onore a-si depune mandatulu.

II.

Dupa această dare de séma d. presedinte conform art. 24 din statută propune alegerea de secretari din sinulu adunării.

Facendu-se alegerea, se proclama de secretari dnii I. Stoianu și G. Orasianu.

In virtutea art. 19 lit. c. din statută se proclama de membru alu adunării d. Colonelu Gigărtu. (Aplause).

IV.

Se procede la alegerea comisiunei pentru emisarea socotellilor trimestrale și anuale și se proclama de membri ai comisiunei dnii Iarca, Siscu, I. Aleșiu, Frumosu, Stravolca, Borosiu și G. Comisia.

V.

Se decide că siedintă viitoră se fia Dumineca la 18 Octombrie 7 și jumetate ore sără in același localu, și cu acăstă siedintă se radica la ora 9 și jumetate.

Presedinte, A. Papiu Ilarianu.

Secretari, G. Orasianu, I. I. Stoianu.

d. „Rom“.

In cestiușa serbarei de la mormentulu lui „Stefanu celu mare“.

Publicul ceterioru este deja informatu despre cauzele care au facutu sa se amâne proiectat'a serbare de la mormentulu lui „Stefanu celu mare.“ Cu totă astă insa, credem ca nu va fi fără valoare pentru cei interesati epistol'a de la vale, pre care o primiră dilele trecute de la Comitetul din Vien'a, că respunsu la o scrisoare adresata din partea Redacționei noastre. Iată-o:

Vien'a in 7 Oct. 1870

Comitetul centralu pentru serbare intră amintirea lui „Stefanu celu Mare.“

Domnule Redactore!

Pretiós'a dv. epistola din luna lui Iulie, amu primito, și ni pare reu de a nu ve fi potutu responde pâna in presentu; cerându-ve deci scus'a pentru acăstă regretabila impregiurare, venimu totu odata a ve arată și cauzele acestei tragicări.

In tempulu din urma ocupatiunea comitetului centralu era atât de mare, incătu acestă pre lângă

tota bun'a sea vointă nu potu respondere indată directu la totă corespondințele intrate carele curgeau in adeveru că plăia din totă partile, că dreptu dovada vie despre marele interesu, — ce avea onoratul publicu român pentru realizarea acestei mărtie serbari nationale.

Pre lângă aceste se mai facem cunoscutu, ca forte multi membri ai comitetului centralu pleaca din Vien'a preste ferii, și prin urmare sarcin'a celor remasi devin si mai grea.

Acesti puteni facura ce putura.

Ei profitara de diuaristica română spre a responde celu putenu indirectu multu onoratilor se-i corespondenti, și a i informa in acestu modu despre pasii facuti in cau'a serbari.

Acumu trecându la pretiós'a dv. epistola sim-timă o mare multumire indeplinindu-ne un'a din cele mai frumose indatoriri, de că profita mu de acăstă ocazie spre a ve exprimă sincer'a nostra recunoștință pentru sprințul ce ati binevoit u a lu dă ideei anunțate de junimea română academică. Pasii ce ati bine-voit u a i face, merita totă recunoștință junimei academicice.

Iera cătu privesc celelalte informațuni, ce doriti a le primi de la noi, avem onore a ve spune:

Precumu ve este dejă cunoscutu, serbarea s'a amanat pâna la anulu viitoru, însă numai din cau'a resbelului actualu. Guvernul României „sa ne impede“ nu pote si nici vorba, iera guvernul austriac este dejă informatu si interpelându-se nu ni-a pusu nici o pedica, si nici nu pote, fiindca noi ne intrunim pra bas'a legei de intrunire.

Program'a este in genere totu aceea a comitetului provizoriu publicată dejă prin diare.

Pentru incertelare va ingrijii comitetul centralu, iera pentru mancare și beutura numai intrătă'a, incătu va angaja la locul serbarei unu ospetariu de la carele onoratii ospeti voru si pusi in poziție a si procură aceste cu pretiuri moderate.

Banii dejă adunati, si ce i veti mai aduna, de că ni i trimitemi noue, bine-voiti a dispune de ei precum sciti. Cu cea mai aleasa stima.

Nic. Teclu Ioanu Bumbacă Presedinte.

Cor. de I. Secretari.

Concursu.

Devenindu vacante statiunile invetitoresci din inspectoratul districtual gr. or. II-lea alu Geoagiu lui, se publica concursu pâna la 31 Octombrie a. c.

1. Almasiul mare cu salariu 120 fl. v. a. cuartiru si lemne.

2. Bacantiu cu salariu 120 fl. v. a. cuartiru si lemne.

3. Balsia cu salariu 120 fl. v. a. cuartiru si lemne. Salariele acestea se platesc pre anulu scolasticu de 9 luni.

Doritorii de a ocupa vre-un'a din acestea statiuni au de a-si asterni petițiile cu documentele necesare la subscrișu pâna la terminulu preșipu.

Secarâmbu 12 Octombrie 1870.

Sabinu Pisă Prot. gr-or. si inspectoru Scolariu distr.

Concursu.

Devenindu vacanta statiunea invetitorescă in comun'a Scarisioră, se deschide concursu pâna in 24 Octombrie 1870 st. v. pre lângă urmatōriile emoluminte.

Salariul anualu 200 fl. v. a. Cuartiru si lemne cătu voru si de lipsa.

Cei ce doresc a concură pentru acestu postu au a tramite pâna la terminulu preșipu la subscrișu pre lângă petițiile loru, ca au absolvutu teologii, s'au pedagogii atestat de botezu, si moralitate si ca scie canticările bisericesci.

Scarisoară 28 Septembre 1870. Comitetul parochialu.

88-2 Ioanu Patitia Protopopu.

Burs'a de Vien'a.

Din 24 Oct. (5 Nov. 1870).

Metalicele 5% 57 65 Act. de creditu 255 40

Imprumut. nat. 5% 67 45 Argintulu 120 25

Actiile de banca 721 Galbinulu 5 78 5/10

Redactoru responditoru

Nicolau Cristea

Edito're si tiparigulu tipografiei archidiecesane.